



Trailer tents 2010

Vouwwagens ▪ *Faltcaravan* ▪ *Caravanes pliantes*



www.trigano-trailertents.com

TRIGANO

Une nouvelle génération de caravanes pliantes

*A new generation of Trailer Tents
Eine neue Generation der Falcaravan
Een nieuwe generatie vouwwagens*

GB *Trigano trailer tents: one of the best ways to spend your holidays, for you and our planet!*

For more than 40 years the Trigano trailer tents have been one of the very best choices to spend your holidays in. They're very spacious and will easily welcome all your family and friends. Equipped with bright comfy beds with slatted bases, rooms with mosquito nets and covers and groundsheets to protect you from insects and humidity, they're particularly comfortable and come complete with all the up to date extras you require when holidaying with your family. You'll love their clever opening systems (a few minutes), their numerous storage possibilities and their affordability.

Trigano Trailer tents are very in phase with the need to preserve our environment. They can be easily towed by all sizes of cars, and even during a long trip their influence on fuel use remains very limited. Their canvasses are finished with high resistant cottons and will last numerous years with only a need for a clean without chemicals. They are completely manufactured in France in the respect of the European standards for the protection of the environment.

This year we propose to bring you five models to fit all your individual needs (holiday with or without children, quick setup, awning size...) All of these products feature our latest innovations for comfort and ease of use. We invite you to discover this new generation of trailer tents, more comfortable and cleverer than ever, by speaking to your next Trigano dealer or by viewing our site www.trigano-trailertents.com

NL *Trigano vouwwagens: een van de beste manieren om de vakantie te vieren*

Al meer dan 40 jaar zijn de Trigano vouwwagens een van de beste keuzes om de vakantie te vieren. Ze zijn zeer ruim en bieden plaats aan het hele gezin. De zeer praktische vouwwagens zijn uitgerust met grote bedden incl. lattenbodem, met ramen voorzien van muskietengaas en afsluitbare rolgordijnen en met een kuipgrondzeil die ervoor zorgt dat er geen insecten en vocht in de vouwwagen kan komen. U zult genieten van het gemakkelijke opzetsysteem, de opbergcapaciteiten en de betaalbaarheid van de vouwwagens.

De Trigano vouwwagens zijn niet schadelijk voor het milieu. Ze kunnen worden getrokken door alle soorten auto's en de invloed op het brandstofverbruik zal tijdens een lange reis zeer beperkt blijven. Het katoenen tentdoek is erg sterk en zal vele jaren meegaan. Ze zijn volledig geproduceerd in Frankrijk volgens de Europese normen voor de bescherming van het milieu.

Dit jaar presenteren wij u 5 modellen die aan uw wensen kunnen voldoen (vakantie met of zonder kinderen, snel opzetsysteem, luifel / voortent grootte enz.). Alle modellen zijn voorzien van de laatste innovaties op het gebied van comfort en gebruiksgemak. Wij nodigen u uit om deze nieuwste generatie vouwwagens bij uw dichtstbijzijnde Trigano dealer of op onze website te bezichtigen.

www.trigano-trailertents.com

D *Trigano Falcaravan: eine der schönsten Art unvergessliche Ferien zu verbringen, für Sie und für unsere Umwelt!*

Seit mehr als 40 Jahren bieten die Trigano Falcaravan die ideale Lösung für Ihren Urlaub. Leicht und klein auf Reisen, ein üppiges Platzangebot am Urlaubsort: ob zwei Personen oder eine Großfamilie – Trigano bietet immer den richtigen Zeltcaravan. Eine sehr komfortable Ausstattung durch Lattenrostbetten, Schlafkabinen die mit Moskitonetzen und Rollos ausgestattet sind und natürlich der einziehbare Vorzeltboden der Sie vor Insekten und Feuchtigkeit schützt. Auch der sehr einfache Aufbau (wenige Minuten reichen), der große Stauraum und ein hervorragendes Preis/Leistungsverhältnis machen sie zu einer erstklassigen Campinglösung.

Die Trigano Falcaravan sind auch ein Beitrag für umweltfreundliche Ferien. Sie lassen sich auch von kleineren Fahrzeugen leicht ziehen, und ihr Einfluss auf den Brennstoffverbrauch bleibt auch bei längeren Reisen kaum messbar. Der Zeltstoff besteht aus hochfester Baumwolle. Mit nur etwas Pflege und ohne Chemikalien garantiert dieses natürliche Material eine äußerst lange Haltbarkeit. Die Herstellung unserer Falcaravans erfolgt in Frankreich und befolgt die strengen Europäischen Normen für Umweltschutz.

Mit dem Modelljahr 2009/2010 präsentiert Trigano fünf konzeptionell verschiedene Zeltcaravan Modelle. Nur Trigano bietet mit dieser Modellvielfalt für jeden Wunsch und allen Anforderungen den passenden Falcaravan. Die Basis ist stets die modernste Technik und der neueste Entwicklungsstand für höchsten Komfort und Sicherheit. Wir laden Sie ein, diese neue Generation Falcaravan bei Ihrem Trigano Händler, auf einer Camping-Messe in Ihrer Nähe oder auf unserer Internet Seite (www.trigano-trailertents.com) zu entdecken.

F *Les caravanes pliantes Trigano : l'un des meilleurs moyens de passer vos vacances, pour vous comme pour notre planète*

Depuis plus de 40 ans, les caravanes pliantes Trigano sont une excellente façon de réussir ses vacances. Très spacieuses, elles accueillent facilement toute votre famille et vos amis. Elles sont très confortables grâce à leurs lits surélevés équipés de sommiers à latte, à leurs chambres avec volets et moustiquaires, et aux tapis de sol qui vous protègent des insectes et de l'humidité. Enfin, vous apprécierez leur facilité de montage (quelques minutes suffisent), leurs multiples possibilités de rangement et leurs prix très raisonnables.

Les caravanes pliantes Trigano sont aussi parfaitement en phase avec la nécessité de préserver notre environnement. Elles se laissent tracter facilement par tous les types de voitures, et même lors d'un long voyage leur influence sur la consommation de carburant reste très faible. Leurs toiles sont faites dans des cotons particulièrement résistants, et durent de nombreuses années avec seulement quelques nettoyages sans produits chimiques. Elles sont entièrement fabriquées en France dans le strict respect des normes européennes de protection de l'environnement.

Nous vous proposons cette année cinq modèles pour répondre à tous vos différents besoins (vacances avec ou sans enfants, rapidité de montage, taille des auvents,...). Tous ces produits intègrent les dernières innovations en matière de confort et de simplicité d'utilisation. Nous vous invitons à découvrir cette nouvelle génération de caravanes pliantes, plus confortable et plus astucieuse que jamais, directement chez votre concessionnaire Trigano ou sur notre site www.trigano-trailertents.com.



Sommaire

Sommaire ■ Inhalt ■ Overzicht



8 Galleon



14 Spaceo



10 Odysée 2010



16 Chantilly



12 Olympe



**18 Equipments
and technical data**

The best of the quality and comfort

The Trigano trailer tent can be used for numerous years in all varieties of weather, at the same superior level of comfort. This is the result of the selection of the best components, of a permanent investment in technical innovation and of a commendable fabrication quality.



1 A canvas of high quality, conceived to last.

We exclusively make use of a European cotton cloth of a advanced quality, in 340 g/m² intended for the roofs and 280 g/m² used for the walls. It is waterproof, decay proof and treated in order to restrict the development of mildew. Linked

to sewings which do not give way, it is extremely resistant and guarantees you waterproof quality for the duration of numerous years in all weathers. All models feature an external mud wall to drive rainwater away.



2 AL-KO braked axle.

All braked Trigano trailer tents feature AL-KO braked axle and tow hitch. It guarantees you the best road-holding qualities year after year.



3 Quality rooms for comfortable nights.

Room comfort is our priority, therefore we have equipped them with an inner roof that regulates the temperature and allows freshness throughout. All windows come complete with mosquito nets and obscuring shutters. The beds are finished with a bright broad mattress made with air foam which is installed on beach sprung slats. (Except the Galleon)

4 Easy opening

The Trigano range 2010 features the innovations that make setup easier and more rapid than it's ever been before.

For each model, we point out to you the time you need to setup :



without the awning



with the complete awning



Groundsheet

Most Trigano trailer tents feature a zip in groundsheet. Elected by our customers to a major advantage, this groundsheet is very resistant without being too heavy. It provides an excellent protection against insects and humidity. The edges are raised about 10 cm above the ground to stop water, and they can be lowered by the front door if desired.



6 All the elements for your comfort

We have several suggestions to help keep you comfortable during your camping holiday comprising of many different pieces of equipment. These are standard or can be added as options in order to complete your individual needs.

All our trailer tents feature numerous clever storage rooms. Under bed tents or annex rooms can be setup to sleep up to 10 people. Most models are available with a bright, fully equipped kitchen unit which is fixed at the back of the trailer. The awnings can be extended through sun canopies to allow extra space. Luggage racks that fit our trailer tents are also available to help when carrying more luggage or sports equipment.



1

3

Een hoge kwaliteit en veel comfort.

De vouwwagens van Trigano kunnen vele jaren gebruikt worden ongeacht het weertype. Tijdens deze jaren zal het hoge niveau van comfort behouden blijven. Dit is het resultaat van het selecteren en gebruiken van alleen de beste onderdelen en van de blijvende investering in technische innovatie.



1 Een doek van hoge kwaliteit met een lange levensduur.

Wij gebruiken uitsluitend Europees katoenstof van hoge kwaliteit met 340 g/m² voor de daken en 280 g/m² voor de wanden. Het doek is waterdicht en behandeld om de ontwikkeling van schimmel tegen te gaan. Door de zeer sterke kettingsteek is het tentdoek tijdens de verschillende seizoenen gegarandeerd waterdicht. Alle modellen zijn voorzien van sliksranden die het regenwater afvoeren.



2 Geremde AL-KO as.

Alle geremde vouwwagens van Trigano zijn voorzien van een AL-KO onderstel en een geremde AL-KO as. Dit garandeert u dat de vouwwagen betrouwbaar, veilig en stabiel blijft.



3 Comfortabele slaapcabine's voor de overnachtingen.

De slaapcabine's worden door ons met de grootste zorg ontwikkeld. Ze zijn allen uitgevoerd met een binnentent die de temperatuur in de slaapcabine's regelt. De ramen zijn voorzien van muskietengaas en verduisterende rolluiken. De brede matrassen zijn gemaakt van schuim en liggen op lattenbodems (behalve Galleon).

4 Eenvoudig te openen en op te zetten.

De 2010 modellen bevatten de laatste innovaties die het opzetten gemakkelijker en sneller maken. Voor elk model geven wij de opzettijd aan:



Zonder voortent



Met voortent



Kuipgrondzeil.

Alle Trigano vouwwagens zijn voorzien van een inritsbaar kuipgrondzeil (excl. Chantilly). Het kuipzeil is sterk zonder dat het zeer zwaar is, verder biedt het een uitstekende bescherming tegen insecten en vocht tijdens hevige regenval. De randen staan ongeveer 10 cm. boven de grond om water tegen te houden en kunnen eventueel worden verlaagd voor de deur.



6 Een ruime uitrusting voor uw comfort.

Er zijn diverse accessoires beschikbaar om het kampeergenot nog meer te vergroten. Alle vouwwagens hebben diverse opbergmogelijkheden. Er is de mogelijkheid om de vouwwagens uit te breiden met 1 of 2 onderbedtenten om zo het aantal slaapplekken te vergroten. De modellen hebben standaard een keukenunit achterop de vouwwagen (excl. Galleon 2.40). Natuurlijk kunnen de vouwwagens ook worden voorzien van een luifel. Bagagerekken die gemonteerd kunnen worden bieden plaats aan nog meer opbergmogelijkheden, of er kunnen fietsen op geplaatst worden.



5

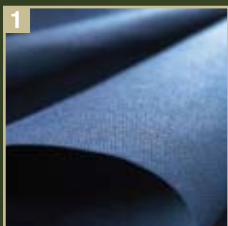
6

2

F

Une qualité et un niveau de confort exemplaires

Les caravanes pliantes Trigano peuvent être utilisées pendant de nombreuses années, par tous les temps, en bénéficiant toujours d'un haut niveau de confort. Cette durée de vie est le résultat de la sélection des meilleurs composants, d'un investissement permanent dans l'innovation technique et d'une qualité de fabrication exemplaire.



1 Une toile de grande qualité, conçue pour durer

Nous utilisons exclusivement de la toile de coton de très haute qualité fabriquée en Europe, en 340 g/m² pour les toits et 280 g/m² pour les murs. Elle est imperméable, imputrescible et traitée pour limiter le développement de moisissures.

Associée à des coutures en point noué qui ne lâchent pas, elle est très solide et vous garantit un habitacle étanche pendant des années et par tous les temps.

Nos caravanes sont également équipées de toiles à pourrir orientée vers l'extérieur afin de bien évacuer l'eau de pluie.



2 Essieux freinés ALKO

Toutes les caravanes pliantes freinées sont équipées d'essieux freinés et de tête d'attelage AL-KO. C'est la garantie d'une excellente tenue de route, année après année.



3 Des chambres de qualité pour des nuits confortables

Nous apportons un soin tout particulier à la conception des chambres. Elles sont systématiquement équipées de vé-lums pour réguler la température, et de fenêtres avec des moustiquaires et des volets assombrissants. Les lits sont de confortables matelas en mousse alvéolée installés sur des sommiers à lattes (sauf sur le modèle Galleon).

4 Ouverture rapide

La gamme Trigano 2010 intègre de nombreuses innovations qui rendent le montage encore plus simple et plus rapide.

Nous vous indiquons le temps de montage :



Sans auvent



Avec auvent



Un auvent avec tapis de sol

Toutes nos caravanes pliantes sont maintenant équipées de tapis de sol dans l'auvent (sauf le modèle Chantilly). Plébiscité par nos clients, très solide sans être trop lourd, il vous garantit une excellente protection contre les insectes et contre l'humidité, et vous l'apprécierez

particulièrement par temps de pluie. Il est équipé de fermetures éclair et reste amovible. Il est relevé sur les bords à environ 10 cm du sol pour empêcher le passage de l'eau, et abaissé devant les portes.



6 Tous les éléments de votre confort

Nous vous proposons de nombreux équipements de confort, en série ou en option, qui vous seront très utiles pendant vos vacances au camping. Les caravanes sont toutes équipées de nombreuses possibilités de rangement. Des

chambres sous plateau ou des chambres annexes peuvent être ajoutées pour loger jusqu'à 10 personnes. La plupart des modèles sont disponibles avec un large meuble cuisine installé à l'arrière, et les auvents peuvent être prolongés par des pare-soleils. Des galeries à bagages qui s'adaptent à nos caravanes vous permettent de transporter plus de bagages ou des équipements de sport.



1

3

D

Beste Qualität, Lange Lebensdauer und höchstes Komfortniveau

Die Trigano Falzcaravan gewährleisten über viele Jahre und oft über Jahrzehnte hinweg beständigen Komfort und Sicherheit bei allen Witterungen. Ein Ergebnis der konsequenten Auswahl bester Materialien, der ständigen Investition in technische Entwicklungen, und einer exemplarischen Produktionsqualität.



1 Beste Zeltqualität

Wir verwenden exklusiv hochqualitative Baumwollstoffe aus Europäischer Herkunft, in den Dichten 340 g/m² für das Dach und 280 g/m² für die Wände. Der Zeltstoff ist wasserdicht, reißfest und gegen Schimmel nachhaltig geschützt. Ein spezielles Nähverfahren gewährleistet dauerhaft feste Nähte – selbst bei einer Beschädigung des Fadens kann die Naht nicht auflaufen! Hohe Faulstreifen sorgen dafür, dass Regenwasser vom Vorzelt fern bleibt.

Hohe Faulstreifen sorgen dafür, dass Regenwasser vom Vorzelt fern bleibt.



2 AL-KO Gebremste Achse

Alle gebremste Trigano Falzcaravan werden mit Achsen und Bremsen der Firma AL-KO ausgerüstet. Dies gewährleistet bestes Fahr- und Bremsverhalten sowie höchste Servicefreundlichkeit. Europaweit!



3 Erstklassige Schafkabinen für erholsame Nächte

Unsere Schlafkabinen werden mit größter Sorgfalt entwickelt, um Ihnen die bestmögliche Schlafqualität zu bieten. Ein Innenzelt reguliert die Temperatur und hält eine angenehme Kühle. Alle Fenster sind mit Moskitonetzen und Verdunklungen ausgestattet, die bequemen Matratzen liegen auf Lattenrosten (außer Galleon)

4 Leichter Aufbau

Der Aufbau der Trigano Falzcaravan ist dank unserer neuesten technischen Entwicklungen einfacher und schneller als je zuvor. Trigano zum Vorbild anderer Hersteller.

Dem Katalog können Sie die Aufbauzeiten entnehmen:



Ohne Vorzelt

Mit dem kompletten Vorzelt



Vorzeltboden



Alle Trigano Falzcaravan 2010 sind mit einem Vorzeltboden ausgestattet (bis auf das Modell Chantilly). Eine Innovation die wir aufgrund des vielfachen Kundenwunsches umsetzen. Der neue Vorzeltboden wird mit Begeisterung durch unsere Kunden genutzt. Er ist sehr reißfest ohne zu schwer zu sein, leicht zu installieren durch Reißverschlüsse; er bietet Ihnen einen erstklassigen Schutz gegen Insekten und Feuchtigkeit. Es entsteht mit dem Vorzelt ein echter Wohnraum. Bei jedem Wetter! Wie eine Wanne stellt sich der Boden rundherum 10 cm hoch.

Bei jedem Wetter! Wie eine Wanne stellt sich der Boden rundherum 10 cm hoch.



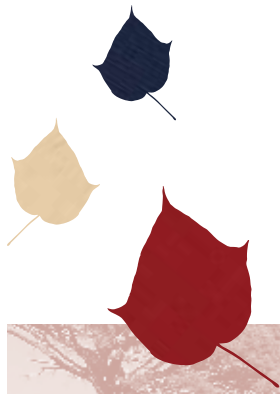
6 Eine individuelle Komfortausstattung

Die Trigano Falzcaravan bieten Ihnen verschiedene serienmäßige oder optionale Komfortausstattungen die für Ihren Campingurlaub sehr nützlich sind. Es ist in allen Modellen viel Stauraum verfügbar. Zusätzliche Schafkabinen unter den Betten und Erker als Seitenanbau können installiert werden, um bis zu 10 Personen Schlafplätze zu bieten. Die meisten Modelle sind mit einer voll ausgestatteten Kücheneinheit verfügbar, und die Vorzelte können durch Sonnensegel verlängert werden. Gepäckträger wurden für unsere Zeltcaravans entwickelt, damit Sie mehr Gepäck oder Ihre individuelle Sportausrüstung transportieren können.

5

6

2



Galleon



GB The Galleon is a comfortable family trailer tent, particularly easy to setup and designed in a modern look. A frame of new generation, light and very easy to setup, guarantees the stability, and in the awning a zip in removable ground sheet protects you from all bad weather. Two sizes of awnings are available (2.40 or 3.15 m.), as well as an optional kitchen unit fixed at the back of the trailer.

1 The front wall (and the side wall on the 3,15 m. model) can be rolled up on the side or rolled down **2** The new awning frame is made of only 8 poles and 2 corners (2.40 m. model). It remains light to carry, and setup is very easy **3** The optional sun canopy can be installed within minutes on the cabin or on the awning **+** 20 to 30 minutes are enough to setup a complete Galleon.

NL De Galleon is een comfortabele familie Tenttrailer. De Tent-trailer is snel opzetbaar en heeft een modern uiterlijk. Het frame is van een nieuwe generatie, licht, eenvoudig op te zetten en het zorgt voor een goede stabiliteit van de voortent. In de voortent beschermt een inritsbare kuipzeil u tegen slecht weer. Men kan kiezen uit 2 voortenten (2.40 of 3.15 Meter), De keuken, achterop de Tenttrailer, is standaard (excl. Galleon 2.40).

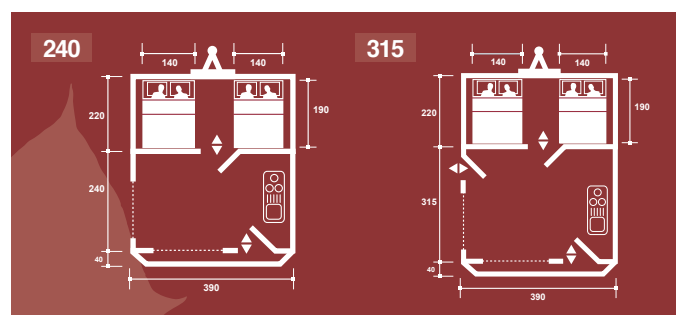
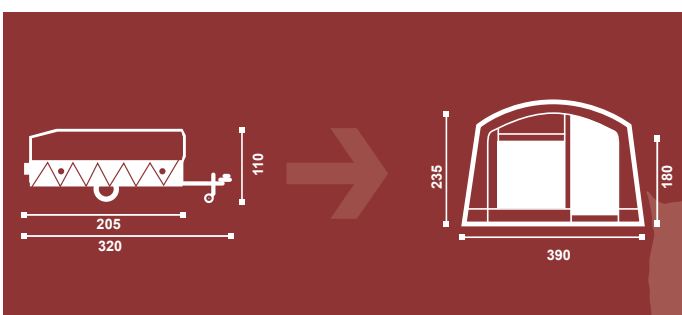
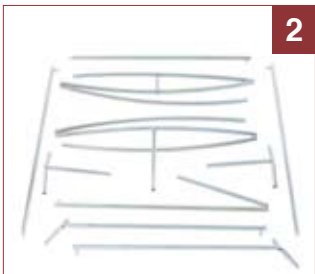
1 De voorwand en de zijwand (3.15 mtr model) van de voortent zijn op te rollen voor een goede ventilatie **2** Het nieuwe voortentframe bestaat maar uit 8 buizen (2.40 mtr. model). Het is licht en snel opzetbaar **3** De optionele luifel kan binnen enkele minuten aan de wagentent of aan de voortent worden gemaakt **+** Het compleet opzetten van de Galleon neemt tussen de 20 en 30 minuten tijd in beslag.

D Der Galleon ist ein komfortabler Familienfaltcaravan, der sich besonders einfach aufbauen lässt und mit einem modernen Look entwickelt wurde. Die Stabilität wird durch ein Gestänge der neuen Generation garantiert, dass leicht und sehr einfach aufzubauen ist. Im Vorzelt befindet sich ein durchgehender fester Boden mit Reißverschlüssen, der Sie bei schlechtem Wetter schützt. Zwei verschiedene Vorzeltgrößen sind verfügbar (2.40m oder 3.15m), sowie eine optionale KÜcheneinheit, die sich auf der Rückseite des Anhängers montieren lässt.

1 Vorder- und Seitenwand (bei 3.15 m. Modell) zu öffnen **2** Das neue Vorzeltgestänge besteht aus nur 8 Teilen und 2 Ecken. Es ist leicht, bleibt sehr stabil und vereinfacht den Aufbau **3** Das optionale Sonnensegel lässt sich mit wenigen Handgriffen entweder am Hauptzelt oder am Vorzelt anbringen **+** 20 bis 30 Minuten reichen aus, um dieses Modell komplett aufzubauen.

F La Galleon est une caravane familiale moderne, confortable et facile à installer. Une armature de nouvelle génération garantit la stabilité, et dans l'auvent un tapis de sol avec une fermeture éclair surélevée vous protège de toutes les intempéries. Deux tailles d'auvent sont disponibles (2.40 m ou 3.15 m), ainsi qu'un bloc cuisine optionnel qui se fixe à l'arrière de la caravane.

1 Les faces avant et latérales (sur le modèle 3.15 m.) peuvent être enroulées pour créer des entrées et favoriser l'aération **2** La nouvelle armature de seulement 8 tubes et 2 articulations (modèle 2.40 m.) simplifie considérablement le montage **3** En option, la solette se laisse installer en quelques minutes sur la cabine ou sur l'auvent **+** 20 à 30 minutes suffisent pour déployer complètement la Galleon.





Odyssée 2010



GB Are you looking for a quick setup trailer tent with large storage capacities? Then look no further than Trigano's best seller, the Odyssée, with its clever quick opening system. Both rooms come complete with awning and use a unique preinstalled frame which can be folded and unfolded in a matter of minutes, with almost no setup work being required. The Odyssée 2010 is offered to you in 2 brand new fresh choices of colours with numerous comfort extras, also for the first time it can be equipped with 2 slatted beds.

1 The front and the side walls can be rolled to improve aeration **2** The optional annex and sun canopy offers you more comfort (designs may vary) **3** The storing space under the bed is very large and easy to access **4** The trailer is produced in PVC. This material is exceptionally resistant (chocs, water,...) and has a regulating effect on temperature **5** The Odyssée 2010 is also available in blue **+** The hydraulic strut enables a very easy opening of the bed plate.

NL Bent u op zoek naar een snel opzetbare vouwwagen met een zee aan opbergruimte? Dan is de zeer snel opzetbare Trigano Odysee de vouwwagen voor u. Dankzij het zeer gemakkelijke opzetstelsel waarbij de slaapcabine's kunnen blijven zitten en waarbij de voortent tegelijk wordt opgezet met de wagentent staat de vouwwagen binnen een paar minuten. De Odysee 2010 wordt u aangeboden in 2 nieuwe kleurstellingen.

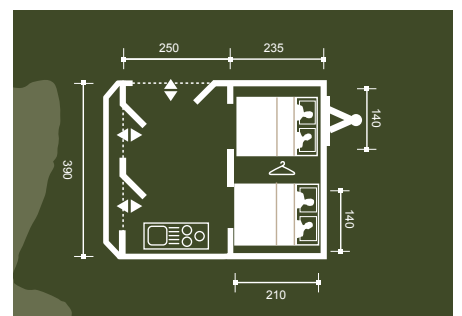
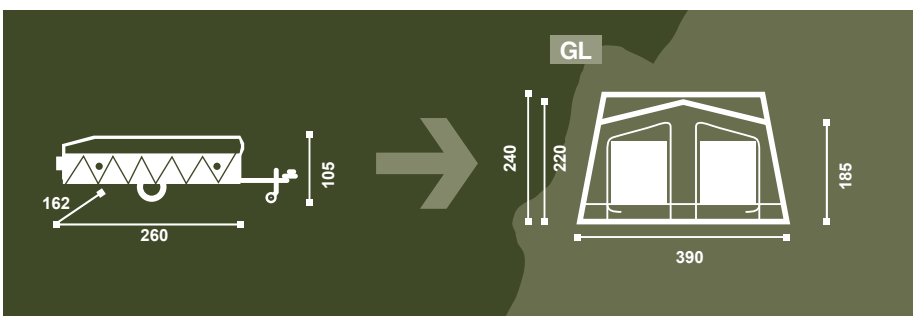
1 De voor- en zijwanden kunnen worden opgerold voor een betere ventilatie. **2** De gastencabine en optionele zonneluifel bieden u nog meer comfort. **3** De opslagruimte onder het bed is erg groot en gemakkelijk toegankelijk. **4** De wanden van de trailer zijn van PVC, dit materiaal is erg sterk, gemakkelijk schoon te maken en zorgt voor een aangename temperatuur in de wagenbak **5** De Odysee 2010 is ook verkrijgbaar in de kleur blauw **+** De gasveer zorgt ervoor dat de bedbodem gemakkelijk geopend kan worden.

D Sie möchten einen Faltschlepper mit einem besonders schnellen und unkomplizierten Aufbau? Dann entdecken Sie den Odyssée und seinen cleveren Schnellaufbau! Seit vielen Jahren unser meistverkauftes Modell. Das Vorzelt und die Schafkabinen sind in Verbund-Gestängesystem integriert, welches sich in minutenschnelle ohne Kraftaufwand auf- und einklappen lässt. Nahezu keine Aufbauarbeit ist nötig. Der Odyssée 2010 wird Ihnen in neuen Farben mit verschiedenen Komfortausstattungen angeboten, und zum ersten Mal können beide Betten mit Lattenrosten ausgestattet werden.

1 Vorder- und Seitenwand zu öffnen **2** Das optionale Sonnensegel und die Zusatzkabinen bieten Ihnen noch mehr Platz und Komfort **3** Der große Stauraum unter dem Bett ist bequem zugänglich **4** Der Anhänger besteht aus thermoplastischem Hohlkörper-Kunststoff. Dieses Material ist äußerst beständig (gegen Beschädigungen, Wasser,...) und garantiert eine lange Lebensdauer **5** Der Odyssée ist auch in blau erhältlich **+** Dank des Gasdruckstossdämpfers ist keine Kraftaufwand beim öffnen des Odyssée nötig

F Vous recherchez une caravane pliante qui se laisse monter rapidement, avec une grande capacité de stockage? Alors découvrez l'Odyssée 2010 et son ingénieux mode d'ouverture rapide. L'avent et les chambres utilisent une armature unique, pré installée, qui se déplie et se replie en quelques minutes. Il n'y a quasiment aucun montage ou démontage à faire. L'Odyssée 2010 vous est proposée en deux couleurs exclusives avec de nombreux équipements de confort, et pour la première fois avec deux lits à lattes.

1 Ouvrir la façade et le côté favorise la circulation de l'air **2** Disponibles en option, l'annexe et le pare-soleil vous offrent encore plus de confort **3** L'espace de rangement sous le lit est très grand et facilement accessible **4** La remorque de l'Odyssée est faite en PVC inaltérable. Ce matériau est extrêmement résistant (chocs, conditions climatiques,...) et a un effet isolant **5** L'Odyssée est également disponible en bleu **+** Le vérin hydraulique simplifie considérablement l'ouverture de l'Odyssée



Olympe



GB Are you looking for a trailer tent that offers all the space and comfort a family needs while remaining a true quick erect model? If yes, then the Olympe is probably the best choice for you. Firstly the product offers much space and comfort: a surface of 25.70 m², with two slatted beds and a comfortable central cabin. Secondly it features a very efficient quick setup system, similar to the Odysée (one single pre-installed frame), and can be easily erected in less than 10 minutes.

1 The front wall and the left side wall can be zipped out. The optional annex and sun canopy offer you even more comfort **2** The optional fully equipped kitchen unit can be used without opening the trailer tent. **3** The trailer is produced in PVC. This material is exceptionally resistant (chocks, water,...) and has a regulating effect on temperature

NL Bent u op zoek naar een vouwwagen die de ruimte en comfort biedt die een groot gezin nodig heeft maar die wel snel op te zetten is? Zo ja, dan is de Trigano Olympe wellicht de beste keuze voor u. Aan de ene kant omdat de Olympe erg ruim is van binnen (een oppervlakte van 25,70 m²) en aan de andere kant omdat hij zeer snel op te zetten is. Het opzetsysteem is vergelijkbaar met dat van de Odyssee. De Olympe heeft 2 bedden, beide met een lattenbodem, en daar tussenin een comfortabele zit.

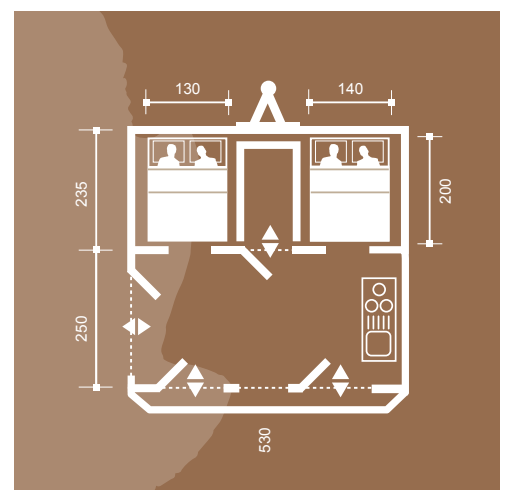
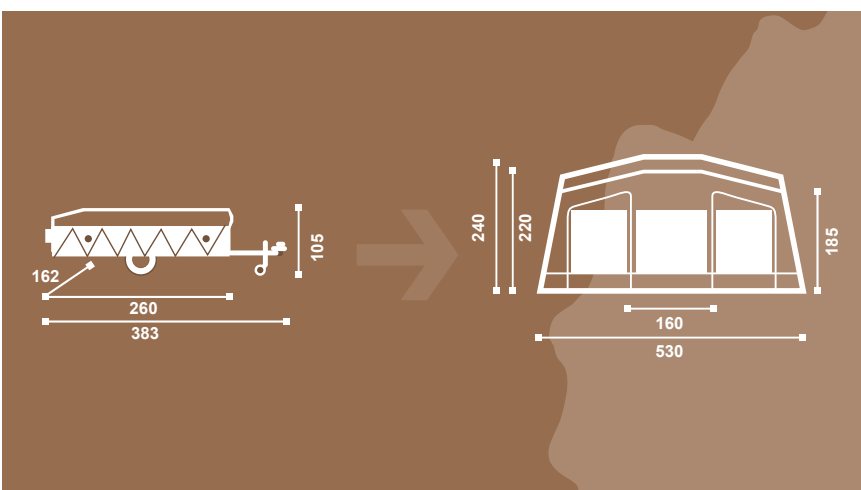
1 Het voorpand en het linker zijpand kunnen er allebei uit worden geritst. De optionele gastencabine en luifel bieden u nog meer comfort. **2** De keuken kan worden gebruikt zonder dat u daarvoor de vouwwagen moet openen **3** De wanden van de trailer zijn van PVC, dit materiaal is erg sterk, gemakkelijk schoon te maken en zorgt voor een aangename temperatuur in de wagenbak.

D Sie suchen einen Falcaravan, der Platz und Komfort für eine ganze Familie bietet, und der sehr einfach und schnell aufzubauen ist? Dabei legen Sie Wert auf eine ausdrucksstarke Optik? Dann ist der Olympe mit Sicherheit die beste Wahl für Sie. Zum einen, weil er viel Platz und viel Komfort bietet: eine Fläche von 25.70 m², zwei Betten auf Lattenrosten, eine gemütliche Sitzdiene und einen einziehbaren Vorzeltboden. Zum andern, weil er mit einem sehr schnellen Aufbausystem ausgestattet ist, dank einer innovativen Gestängekonstruktion. Er lässt sich somit in 10 Minuten komplett aufbauen!

1 Vorder- und Seitenwand zu öffnen. Die optionalen Sonnensegel und Zusatzzimmer bieten Ihnen noch mehr Platz und Komfort **2** Die optionale Kücheneinheit ist zugänglich, ohne den Anhänger aufzuklappen **3** Der Anhänger besteht aus thermoplastischem Hohlkörper-Kunststoff. Dieses Material ist äußerst beständig (gegen Beschädigungen, Wasser,...) und garantiert eine lange Lebensdauer.

F Vous recherchez une caravane pliante qui offre de la place et du confort pour toute une famille, tout en conservant un montage simple et rapide ? Alors l'Olympe est sans nul doute le meilleur choix pour vous. D'une part, parce qu'elle vous offre un maximum de place et de confort : 25.70 m² de superficie, deux lits à lattes et un confortable séjour central. D'autre part, parce qu'elle utilise un système d'ouverture ultrarapide similaire à celui de l'Odysée (une armature unique et pré installée) et se laisse monter en moins de 10 minutes.

1 Les façades à l'avant et sur la gauche sont détachables. L'annexe et le pare-soleil vous offrent encore plus de confort **2** Le bloc cuisine optionnel se fixe à l'arrière de la caravane et peut être utilisé en cours de route **3** La remorque de l'Olympe est faite en PVC inaltérable. Ce matériau est extrêmement résistant (chocs, conditions climatiques,...) et a un effet isolant.



Spaceo



GB If you prefer to go camping with a large family or many friends, then discover the largest model of our Range: the Trigano Spaceo. Featuring a surface of 29 m² and huge rooms, it's conceived to host a large number of people with the best possible comfort throughout.

The Spaceo features the Trigano Armaclac technology for its awning: this frame is mainly composed of a unique bloc of alloy poles that are all connected to each other. Unfolding the poles is very simple and can be done within minutes.

1 Unfolding the Armaclac takes approximately 3 minutes. All the poles unfold automatically in their exact position. Folding it back is as easy and quick. The frame is light, resistant and doesn't rust. **2** The cabin is very spacious and the rooms are huge: 165 x 205 on the one side and 175 x 205 on the other side, to sleep over 3 children for example. **3** The inner roof of the awning demarcates a space for the kitchen unit, a wardrobe and a toilet corner **+** The Spaceo is also available in a GL version with a rear kitchen unit featuring secured burners and a water pump.

NL Wilt u gaan kamperen met een groot gezin, met veel vrienden of u wilt gewoon een zee aan ruimte? Dan is de grootste vouwwagen van Trigano iets voor u: de Trigano Spaceo.

Deze XXL vouwwagen is ontworpen om veel personen onderdak te bieden met het best mogelijke comfort. Tevens is hij voorzien van een zeer grote voortent (29 m²) en twee ruime slaapcabine's. Al het mogelijke comfort is in deze vouwwagen aanwezig. De Spaceo is voorzien van het exclusieve Armaclac systeem. Dit voortentframe is een geheel van framedelen die met elkaar verbonden zijn. Het enige wat u dient te doen is het frame uitvouwen. Het frame is op te zetten zonder tekening en werkt snel en simpel.

1 Het Armaclac systeem uitvouwen duurt ongeveer 3 minuten. Alle stangen ontvouwen zich automatisch in de juiste positie. Het totale frame is zeer licht, stevig en kan niet gaan roesten. Het uit elkaar halen van het frame is net zo gemakkelijk als het in elkaar zetten. **2** De cabine is zeer ruim evenals de slaapruijtes, de ene slaapruijtte is 165 x 205 de andere is 175 x 205. **3** De voortent heeft een speciale ruimte voor de keuken, garderobe en een eigen toilethoek. **+** De Spaceo is standaard in een GL versie uitgevoerd, dit is inclusief keuken met waterpomp, kraan en gascomfort.

D Sie verbringen Ihren Camping-Urlaub mit einer großen Familie, mit vielen Freunden, oder Sie lieben einfach Komfort in einer XXL Ausführung? Dann entdeckten Sie den größten und komfortabelsten Trigano Falzcaravan: den Trigano Spaceo.

Entwickelt um viele Gäste mit dem bestmöglichen Komfort zu empfangen, der Spaceo bietet ein riesiges Vorzelt, eine Gesamtfläche von 29 qm², zwei sehr breite Schlafkabinen und eine großzügige Sitzdinette. Die Komfortausstattung verwöhnt auch den anspruchsvollen Campingfreund!

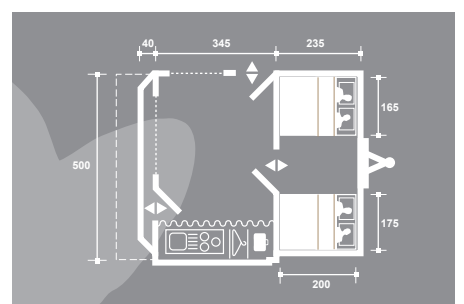
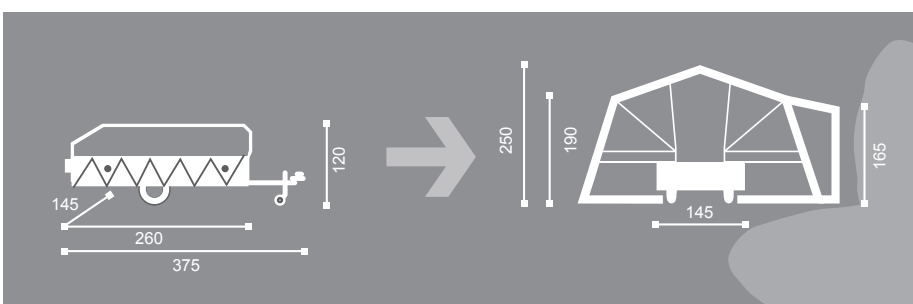
Der Spaceo verfügt über die exclusive Trigano Arma-Clic Technik: das Vorzeltgestänge besteht im wesentlichen aus einem zusammenhängenden DUR-Aluminiumgestänge.

1 Sie benötigen ca. 3 Minuten um das ArmaClic-Gestänge aufzubauen. Alle Stangen richten sich automatisch in die richtige Position aus. Ebenso leicht ist der Zusammenbau. **2** Die Sitzdinette ist sehr geräumig und gemütlich. Die riesigen Betten verfügen über die Maße 1.65m x 2.05m bzw. 1.75m x 2.05m. **3** Das Vorzelt des Spaceo bietet eine Toilettenecke, eine Garderobe sowie eine Küchenecke **+** Der Spaceo ist auch mit einer Kücheneinheit erhältlich.

F Vous partez en camping avec une famille nombreuse ou beaucoup d'amis? Alors découvrez la plus spacieuse des caravanes pliantes, la Trigano Spaceo. Sa superficie de 29 m² lui permet d'accueillir un grand nombre de personnes dans un confort exemplaire.

La Spaceo utilise la technologie Arma-Clic de Trigano: l'armature de l'auvent est constituée d'un seul ensemble de tubes en aluminium reliés les uns aux autres. Il suffit de la déplier pour l'installer.

1 Il faut environ 3 minutes pour installer l'armature d'auvent. Tous les tubes de l'armaclac se déplient automatiquement dans leur position exacte **2** Le séjour est très spacieux et les chambres immenses: 165x205 d'un côté et 175x205 de l'autre, pour loger par exemple trois jeunes enfants **3** Le vélum de l'auvent délimite un emplacement pour la cuisine, une penderie et un coin toilettes **+** La Spaceo est aussi disponible en version GL avec un meuble cuisine arrière équipé de brûleurs sécurisés et d'un robinet avec pompe à eau.



Chantilly



GB The Chantilly is the family trailer tent of excellence. You will find 24 m² of space and the best equipment for comfort: comfortable and wide beds, an integrated wardrobe and an annex for the kitchen unit.

1 **2** Many opening possibilities allow you to vary the level of ventilation **3** The optional awning adds 7,65 m² of space **4** The cabin unit is equipped with 2 large double beds on slatted bases **5** The optional kitchen unit has its own space under the awning. It can be used during a trip without opening the trailer tent **6** The kitchen unit is equipped with a 12V water pump and a grill.

NL De Chantilly is de familie tenttrailer bij uitstek. U vindt 24m² ruimte, het beste comfort, ruime en comfortabele bedden, een geïntegreerde garderobe en een zijtent voor het keukenblok. De binnenhemel regelt de temperatuur in de voortent en in de wagentent.

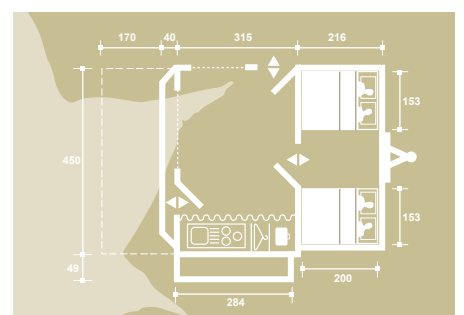
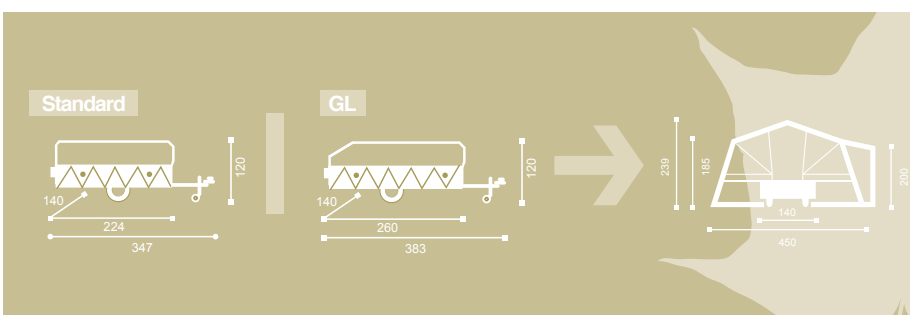
1 **2** Men kan de voortent op vele manieren open zetten voor een goede ventilatie **3** De optionele voortent geeft een extra 7,65 m² aan oppervlakte **4** De wagenbak is voorzien van 2 grote bedden met lattenbodem **5** De keuken staat in een aparte ruimte in de voortent. De keuken is ook tijdens de reis te gebruiken, zonder het openen van de Tent Trailer **6** De keuken is voorzien van een elektrische pomp voor stromend water.

F La Chantilly est la caravane familiale par excellence. Vous y trouverez 24 m² de place et les meilleurs équipements de confort: de larges lits, une penderie et une annexe pour abriter le bloc cuisine.

1 **2** De nombreuses possibilités d'ouverture pour faire varier le niveau d'aération **3** La prolongation optionnelle de l'auvent (1.70 m.) rajoute 7,65 m² de place habitable **4** La cabine surélevée donne sur deux larges lits pourvus de sommiers à lattes **5** Le bloc cuisine optionnel s'installe dans l'annexe prévue à cet effet. Il peut aussi être utilisé en cours de route sans ouvrir la caravane **6** Il est pourvu d'une pompe à eau électrique.

D Die Chantilly ist der ideale Faltanhänger für die ganze Familie. Hier finden Sie eine Komförausrüstung in Serie: breite und bequeme Betten, ein integrierter Kleiderschrank und einen Erker für den Küchenblock.

1 **2** Sie können die Belüftung durch viele Öffnungsmöglichkeiten selbst variieren **3** Die optionale Vorzeltverlängerung (1.70 m.) vergrößert die Wohnfläche um 7.65 m² **4** Die Kabine ist mit 2 breiten Betten ausgestattet **5** Die optionale Kucheneinheit hat ihren eigenen Platz im Vorzelt. Sie ist während der Fahrt zugänglich, ohne den Faltanhänger aufzuklappen **6** Sie ist mit einer elektrischen Wasserpumpe ausgerüstet.



Features

Équipements ■ Ausstattungen ■ Uitvoeringen

	GALLEON	ODYSSÉE	OLYMPE	SPACEO	CHANTILLY
1 ☺ Slatted beds ☺ Lit à lattes ☺ Lattenrost ☺ Lattenbodern		■	■	■	■
2 ☺ Deep kitchen area ☺ cuisine profonde ☺ tiefe Küchen ☺ Diepe keuken				■	■
3 ☺ Flap can be used as a sun awning ☺ Volet transformable en solette ☺ In Sonnendach umwandelbarer Laden ☺ Flap kan gebruikt worden als luifel		■	■	■	■
4 ☺ Galvanized chassis ☺ Châssis galvanisé ☺ Verzinktes Fahrgestell ☺ Gegalvaniseerd chassis	■	■	■	■	■
5 ☺ Steady legs ☺ Vêrin à vis ☺ Kurbelstützen ☺ Uitdraaisteunen	■	■	■	■	■



Optional extras

Accessoires ■ Zubehör ■ Accessoires

	GALLEON	ODYSSÉE	OLYMPE	SPACEO	CHANTILLY
1 ☺ Tall Annex ☺ Annexe ☺ Seitenanbau ☺ Gastencabine					■
2 ☺ Bedroom Annex ☺ Chambre annexe ☺ Zimmeranbau ☺ Slaapcabine		■	■		■
3 ☺ Underbed tent ☺ Chambre sous plateau ☺ Unterzelt ☺ Onderbedtent	■	■	■	■	■
4 ☺ Storage brackets ☺ Berceau de rangement ☺ Kippvorrichtung ☺ Kantelbeugels	■	■	■	■	■
5 ☺ Jockey wheel and spare wheel ☺ Roue jockey et roue de secours ☺ Sporn- und Ersatzrad ☺ Neuspiel & Reservewiel	■	■	■	■	■
6 ☺ Luggage rack ☺ Galerie ☺ Gepäckträger ☺ Imperial	■	■	■	■	■
7 ☺ Towbar storage box ☺ Coffre sur flèche ☺ Deichselkasten ☺ Kunststoff disselbak	■	■	■	■	■
8 ☺ Table for lounge area ☺ Table pour séjour ☺ Tisch für Wohnraum ☺ Tafel	■	■	■	■	■
9 ☺ Sun canopy ☺ Solette ☺ Sonnendach ☺ Zonneluifel	■	■	■		■



Technical data

The fittings as well as technical data vary according to each country.

Équipements. Les équipements ainsi que les caractéristiques varient en fonction des pays.

Technische Daten. Die Ausstattungen sowie die technische Angaben variieren je nach Land.

Technische gegevens. De uitvoeringen evenals de technische opgaven kunnen per land verschillen.

	GALLEON	ODYSSÉE	OLYMPE	SPACEO	CHANTILLY
Ⓢ Total laden weight	650 kg	650 kg	650 kg	650 kg	650 kg
Ⓢ Poids total en charge	495 kg	495 kg	495 kg	495 kg	495 kg
Ⓢ Zul. Gesamtgewicht + Ⓢ	650 kg	650 kg	650 kg	650 kg	650 kg
Ⓢ Max. toelaatbaar gewicht	650 kg	650 kg	650 kg	650 kg	650 kg
Ⓢ Unladen weight					
Ⓢ Poids à vide	350 kg	365 kg Brakes	450 kg	385 kg	317 kg
Ⓢ Leer gewicht	375 kg Brakes			400 kg Brakes	337 kg Brakes
Ⓢ Leeg gewicht					
Ⓢ Mechanical brakes	Optional	Standard	Standard	Optional	Optional
Ⓢ Frein mécanique	Option	D'origine	D'origine	Option	Option
Ⓢ Auflaufbremse mit Rückfahrautomatik	Option	Standard	Standard	Option	Option
Ⓢ Oplooprem	Standaard	Standaard	Standaard	Standaard	Standaard
Ⓢ Size of wheels					
Ⓢ Dimensions des roues	500 x 10	135 R 13	135 R 13	135 R 13	500 x 10
Ⓢ Radgrösse					---
Ⓢ Wielmaten					135 R 13
Ⓢ Size of the body (LxH)					
Ⓢ Dimensions caisse hors tout	320	383	383	375	347
Ⓢ Masse den Anhängers (LxBxH)	x	x	x	x	x
Ⓢ Buitenmaten (LxBxH)	140	162	162	145	140
Ⓢ Buitenmaten (LxBxH)	x	x	x	x	x
Ⓢ Buitenmaten (LxBxH)	110	105	120	120	120
Ⓢ Body		Plastic panels in PVC			Plastic panels in PVC
Ⓢ Caisse	Steel	Planches plastiques PVC inaltérable		Steel	Planches plastiques PVC inaltérable
Ⓢ Fahrzeugkasten	Acier	Witterungsfestes abwaschbares PVC		Acier	Witterungsfestes abwaschbares PVC
Ⓢ Materiaal Wagenbak	-	Weerbestendige en onderhoudsarme kunststof		-	Weerbestendige en onderhoudsarme kunststof
Ⓢ Materiaal Wagenbak	Stahl			Stahl	
Ⓢ Materiaal Wagenbak	Plaatstaal			Plaatstaal	
Ⓢ Total area					
Ⓢ Surface en m ²	17,9 m ²	18,9 m ²	25,7 m ²	29 m ²	24 m ²
Ⓢ Total Fläche	---				
Ⓢ Totaal oppervlak	20,9 m ²				
Ⓢ Suspension	Rubber with independant wheels				
Ⓢ Suspensions	Caoutchoucs à roues indépendantes				
Ⓢ Fahrwerk	Gummifederachse mit Einzelradaufhängung				
Ⓢ Wielophanging	Onafhankelijke rubbervering				

TRIGANO



Your dealer :



Website

www.trigano-trailertents.com

Trigano MDC

ZA la croix des Marais - La Roche de Glun
26603 Tain l'Hermitage
FRANCE